

在华五十年

此书《Half a Century in China》（在华五十年）是英国圣公会传教士慕雅德（Arthur Evans Moule）的著作。全书共十一章，记录了他从1861年来华，在宁波、杭州和上海一带前后传教长达五十年的见闻，书内含插图照片18幅。此英文本出版于1911年。

晚清时期，慕雅德等西方传教士来华后，他们对中国文化和礼仪的理解有了更广阔的背景。中西文化的融合和接受在两次“礼仪之争”中呈现出不同的景象。如果说利玛窦时代的传教策略还是停留在蓄发留须，身着儒服，研习汉语，翻译典籍，以“西儒”身份迎合中国文人，传播福音，那么到清末，特别是鸦片战争之后，中西外交关系已经进入了一个高峰期，西方传教士、外交官、旅行家蜂拥而至，中西文化交流的范围不断扩大。传教士参与的各种医疗和教育事业在全国各地开花结果，基督教传播的途径越来越多样，很多传教士从事不同的工作，并借此传播基督教，不再钻“礼仪之争”这个牛角尖。

19世纪60年代，慕雅德等西方传教士进入中国的那段时期，在上海、北京和其他省会城市，许多传教士与中国士大夫合作，建立新闻出版社、学校、医院、图书馆、博物馆等文化设施，进行所谓的“间接传教”“学术传教”。英国圣公会在浙江、上海一带建立医院，创办学校，翻译出版《圣经》的方言译本，都潜移默化地传播着西方科技和宗教文化。（文字介绍参考：慕雅德眼中的晚清中国）

此书全名《Half a century in China: recollections and observations

插图《PANORAMA OF THE WEST LAKE, HANGCnOW ; THE RIVER TSINTANG IN THE DISTANCE》（西湖地区全景图）

第一章《Introductory: Conservatism and Change

插图《The West Lake, Hangchow

第二章《The T'aip'ing Rebellion

插图《The Beatitudes Engraved on a Great Stone by the Leader of the T'aip'ings

插图《Cormorant Boats

第三章《The T'aip'ing Rebellion : its Close and Consequences

第四章《NINGPO, Ancient and Moder

插图《The Pagoda in the City of Ningpo

第五章《Rumours and Legends

插图《A Temple Entrance

第六章□Inland Cities: Hanuchow and Chuki

插图□Pavilion on the West Lakk, Hangchow

插图□The Tidal Wave on thi; River; Tsintang

插图□Water Gate of a City

第七章□Journeys by Land and by Water

插图□Canal Rcene near Soochow

插图□Approach to the City of T'aichow

第八章□Shanghai, Past and Present

插图□Fishing on the River Huangpu

插图□The Bund, Shanghai

插图□The French Bund, Shanghai

第九章□The Missionary in China, and the Presentation OF HIS Message

插图□Shop at the Entrance to a Temple

第十章□Education and Literature

插图□The Northern Shore of the West Lake, Hangchow

第十一章□Conclusion : Retrospect and Prospect

插图□Pagoda on the Southern Shore of the West Lake, Hangchow

Map to Illustrate Half a Century in China□浙江地图)

如果你对此书完整版本(文字部分)感兴趣 , 可以下载此完整版□**Half a Century in China**□□在华五十年)

书名 : 在华五十年.**Half a Century in China.Recollections and Observations.By Arthur Evans Moule.英文版.1911年**

文件格式□**PDF**高清

文件大小□**219M**

Arthur Evans Moule□慕雅德 , 1836-1918) 英国圣公会传教士1861年来华 , 在宁波、杭州和上海一带前后传教长达五十年。他有关杭州的老照片主要见于《新旧中国□□New China and Old, 1891□和《在华五十年□□Half A Century in China, 1911□这两本书 , 但这些照片并不一定都市他自己拍摄的。

注 : 此PDF文件包含详细的分章和图片书签。末尾红色链接仅为其中全部照片文件。

如果你需要完整版本的请由上面的绿色按钮下载。

--

文件名：在华五十年.**Half a Century in China.Recollections and Observations.By Arthur Evans Moule.**插图照片.1911年

文件格式□PDF高清

文件大小□10.7M